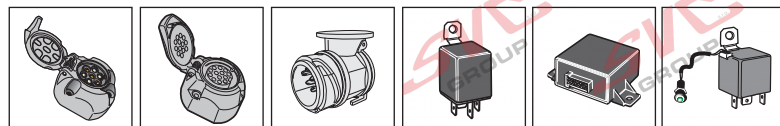
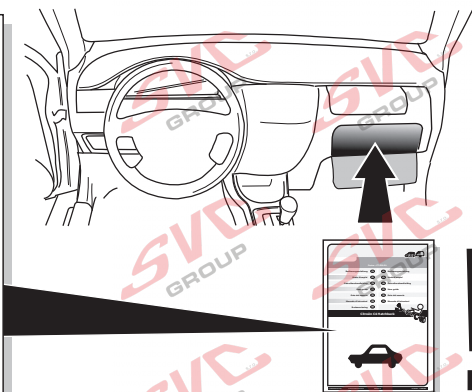


! INFO !

- (DE) Die Batterie des Zugfahrzeugs bzw. gezogenen Fahrzeugs nicht direkt über die Steckdose aufladen.
- (FR) Ne pas charger les batteries du véhicule tracteur et/ou tracté directement sur la prise de courant.
- (NL) De accu van het trekkend voertuig c.q. getrokken voertuig niet rechtstreeks via de contactdoos opladen.
- (GB) Do not charge the battery of the towing vehicle and/or towed vehicle directly via the socket.
- (ES) No recargue la batería del vehículo remolque y/o del remolcado directamente mediante el enchufe.
- (IT) Non caricare la batteria del veicolo trainante o di quello trainato direttamente dalla presa.
- (SE) Ladda inte batteriet i det bogserande fordonet och/eller det bogserade fordonet direkt via kontakten.
- (CZ) Nenabíjejte baterii tažného ani taženého vozidla přes zásuvku.
- (DK) Oplad ikke bugseringskøretøjet og/eller det bugserede køretøjs batteri direkte v.h.a. stikdåsen.
- (FI) Älä lataa hinaavan ajoneuvon ja/tai hinattavan ajoneuvon akkua suoraan pistorasian kautta.
- (GR) Μη φορτίζετε την μπαταρία του ρυμουλκούμενου οχήματος και/ή ρυμουλκημένου οχήματος απευθείας μέσω του ρευματοδότη.
- (NO) Batteriet til kjøretøyet som trekker eller blir trukket skal ikke lades direkte via koblingsboksen.
- (PL) Nie ładować akumulatora pojazdu holującego/holowanego bezpośrednio przez gniazdo.

- (DE) Gebrauchsanleitung
- (FR) Mode d'emploi
- (NL) Gebruikershandleiding
- (GB) User guide
- (ES) Guía del usuario
- (IT) Manuale di istruzioni
- (SE) Bruksanvisning
- (CZ) Uživatelská příručka
- (DK) Brugervejledning
- (FI) Käyttöohjeet
- (GR) Οδηγός χρήστη
- (NO) Brukerveiledning
- (PL) Instrukcja obsługi



SPARE PARTS

www.ecs-electronics.com



Partnr.: SP-165-ZZ

Gebrauchsanleitung

(DE)

(CZ)

Uživatelská příručka

Mode d'emploi

(FR)

(DK)

Brugervejledning

Gebruikershandleiding

(NL)

(FI)

Käyttöohjeet

User guide

(GB)

(GR)

Οδηγός χρήστη

Guía del usuario

(ES)

(NO)

Brukerveiledning

Manuale di istruzioni

(IT)

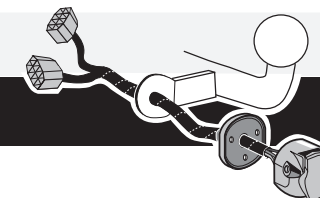
(PL)

Instrukcja obsługi

Bruksanvisning

(SE)

Extension kit for power supply (+15 / +30)
for Volkswagen, Audi, Seat and Skoda models



DIN/ISO 11446	↩	🚗	≡ 1-8	↔	☀️	🕒	⚙️	🔋	🔌	🔌	🔌	⚡ 9
	1/L	2	3/31	4/R	5/58-R	42W	6/54	7/58-L	8	9	10	11
Pmax	21W	21W		21W	42W	42W	3x21W	42W	21W	180W/15Amp	180W/15Amp	13
ⓓ	Schwarz/ Weiß	Blaü	Braun	Schwarz/ Grün	Grau/ Rot	Grau/ Rot	Schwarz/ Rot	Grau/ Schwarz	Schwarz	Rot	Gelb	Braun
ⓔ	Noir/ Blanc	Bleü	Marron	Noir/ Vert	Grün/ Rouge	Grün/ Rouge	Noir/ Rouge	Grün/ Noir	Noir	Rouge	Jaune	Marron
Ⓛ	Zwart/ Wit	Blaüw	Bruin	Zwart/ Groen	Grün/ Rood	Grün/ Rood	Zwart/ Rood	Grün/ Zwart	Zwart	Rood	Geel	Bruin
ⓖ	Black/ White	Blue	Brown	Black/ Green	Grey/ Red	Grey/ Red	Black/ Red	Grey/ Black	Black	Red	Yellow	Brown
ⓔ	Negro/ Blanco	Azul	Marrón	Negro/ Verde	Grün/ Rojo	Grün/ Rojo	Negro/ Rojo	Grün/ Negro	Negro	Rojo	Amarillo	Marrón
ⓓ	Nero/ Bianco	Blu	Marrone	Nero/ Verde	Grigio/ Rosso	Grigio/ Rosso	Nero/ Rosso	Grigio/ Nero	Nero	Rosso	Giallo	Marrone
ⓔ	Svart/ Vit	Bjåk	Brun	Svart/ Grön	Gråk Röd	Gråk Röd	Svart/ Röd	Gråk Svart	Svart	Röd	Gul	Brun
ⓔ	Černo/ Bílá	Modrá	Hnědá	Černo/ Zelená	Šedo/ Červená	Šedo/ Červená	Černo/ Červená	Šedo/ Černá	Černá	Červená	Žlutá	Hnědá
ⓔ	Sort/ Hvid	Bjåk	Brun	Sort/ Grøn	Gråk Rød	Gråk Rød	Sort/ Rød	Gråk Sort	Sort	Rød	Gul	Brun
ⓔ	Musta/ Valkoinen	Sinihen	Ruskea	Musta/ Vihreä	Harmaa/ Punainen	Harmaa/ Punainen	Musta/ Punainen	Harmaa/ Musta	Musta	Punainen	Keltainen	Ruskea
ⓔ	Μαύο/ Λευκό	Μπλε	Καφέ	Μαύο/ Πράσινο	Τερί/ Κόκκινο	Τερί/ Κόκκινο	Μαύο/ Κόκκινο	Τερί/ Μαύο	Μαύο	Κόκκινο	Κίτρινο	Καφέ
ⓔ	Svart/ Hvit	Bjåk	Brun	Svart/ Grøn	Gråk Rød	Gråk Rød	Svart/ Rød	Gråk Svart	Svart	Rød	Gul	Brun
ⓔ	Czarny/ Biały	Niebieski	Brązowy	Czarny/ Zielony	Szary/ Czerwony	Szary/ Czerwony	Czarny/ Czerwony	Szary/ Czarny	Czarny	Czerwony	Żółty	Brązowy

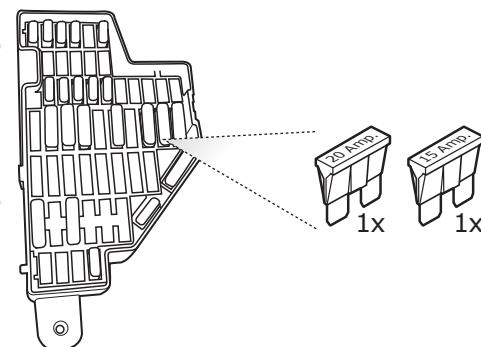
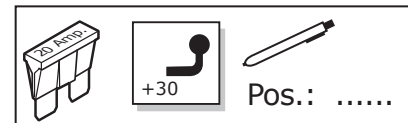
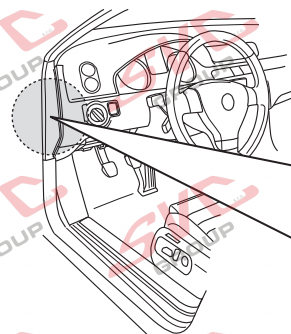
- (DE) Sicherungen austauschen
- (FR) Remplacer les fusibles
- (NL) Zekeringen vervangen
- (GB) Changing the fuse

(ES) Cambio de fusible
 (IT) Sostituire i fusibili
 (SE) Byte av säkringar

☐ **CZ** Výměna pojistky
☐ **DK** Udskiftning af sikringer
☐ **FI** Vaihda varokkeet

☒ (GR) Αλλαγή ασφάλειας
☒ (NO) Skifte sikringene
☒ (PL) Wymienić bezpieczniki

Option 1



Option 2

